

1483 | S100Rus

Ma... 927? 1483

473 ✓ Isidorus, Etymologium libri XX. (Venedig, Petr.  
Lösslein, 1483.) Fol. Pergbd.)



Uppsala Universitets Bibliotek

35<sup>b</sup>: 324

Fol min

Kompletet et. Se; Ink. 35<sup>b</sup>: 324a.

Isidore de Sivile.

# Liber

**G**uttatus albus-nigris intercuenientib<sup>9</sup> puncis.  
**C**andidus autem et albus inuicem sibi differunt.  
**N**am albus cum quodam pallore est-candidus no-  
 nucus et pura luce pensus. **L**anus dictus qui et  
 candido color et nigro est. **S**cituratus voca-  
 tus propter oves quos habet candidos inter pur-  
 pureos. **C**larins et vias habeat colorum imparium.  
**Q**ui autem albos et pedes habent petuli appellan-  
 tur qui fronte albam-calidi. **E**ruinus est quem  
 vulgo guraranem dicunt. **E**ranem idem vulgus  
 vocat-propter modum creti sic coloris. **M**yrtus autem  
 est-pulsus in purpura. **D**olius autem dicus-propter  
 color eius de asino-idem et cinereus. **B**ut autem hi de  
 arietis genere orti-quos equis tristis dicimus-propter  
 inde ad urbana dignitatem transire non possunt. **M**au-  
 ron niger est. **N**igru enim greci mauro vocant.  
**M**annus vero equus brevirostris est-quem vulgo bru-  
 nicum vocant vel brunitum. **A**terdos antiqui  
 distinxerunt-propter rufus-est id duxerunt-vel et  
 vias publicas currant per quas et redas ire solitu-  
 erat. **E**quorum tria sunt genera. **T**inum generosum  
 praelius et oneribus aptum. **A**ltum vulgare atque gre-  
 garium ad vehendum non ad equitandum aptum. **E**ri-  
 ciu et premitione diuersi generis orti-quod etiam bi-  
 generi dicitur-propter et diuersis nasciuntur ut mulus.  
**M**ulus autem a greco tractum vocabulum haberet  
 eo scilicet propter iugum pistorum subiectum tardas molles  
 ducat in gyrum molas. **J**udici ascensio propter ana abne-  
 pos etiam equorum grecorum ab asinis in deserto-ipse  
 fecerit primus ascendi-ur mulloz inde noua contra  
 natura animalia nascuntur. **O**nagrus ergo ad hoc ad-  
 missos esse ad asinas et ipsi istiusmodi repperit-  
 se concubini-ut velocissimi et his asini nascen-  
 tur. **I**ndustria quippe humana diuersum animal in  
 coitu coegerit-sicque adulterina commixtione genus  
 aliud reperiit-sicut et iacob contra naturam colosum  
 similiudinum procuravit. **H**oc tales fenus oues illi  
 concipiabant-quales umbras aricentur defup-ascen-  
 dentur in aquarum speculo cōtrēplabant. Denique et  
 hoc ipsi in equorum grege fieri scitur-ut genitos  
 obviant equos visiblēs concipiuntur-quo etiam  
 similes concipi et creare possint. **N**am et colubaz  
 dilectorum depictas ponunt pulcherrimas colubas  
 istud locis quibus illae versantur-quo rapiente visu  
 silcas generent. **I**nde est propter quidam gravidae mulie-  
 res iubent nullos intueri turpissimos animalium  
 vultus ut cenocephaloz simias-nevisib<sup>9</sup> oculi irrē-  
 tre similes fatus pariant. **H**anc enim feminam di-  
 cunt esse naturam-in quales prospererint-hinc men-  
 te coegerint in extremo voluptratis clu diu con-  
 cipiunt-talem sobole percent. **E**x enim animal in  
 visu venereo formas extremitas intus transmit-  
 tir-eorum satiata typis rapit species eorum in propria  
 qualitate. **In** ariantib<sup>9</sup> digenera dicuntur que ex di-  
 uersis nascuntur-ut mulus et equa et asino-burdo  
 et equo et asina-bybade et apis et porcis-tityrus  
 et oue et hircus-mulino et capra et arie. **E**st autem  
 dux gregis.

## De bestiis Cap. II.

**E**stiarum autem vocabulū propter commentarii  
 b leonibus-pardis-tigrib<sup>9</sup>. lupis. et vulpi.  
 buo-camibusq<sup>9</sup> et simis et ceteris que vel  
 ore vel vnguis seu iuris-creceris serpentib<sup>9</sup>. Be-  
 stie autem dicte a vi q̄ sensit. **F**erri appellatur eo q̄ na-  
 turali vienit libertate et desiderio suo seruit. **B**ut  
 autem liberis eis voluntates. et hic atque illuc va-  
 gantur. et quo animus duxerit eo seruitur. **L**eonis  
 vocabulū ex grece origine inflexū est in latinum.  
**H**ec enim leon vocat. et ē nomen nobis quia et  
 parre eo: uprī. **L**eona vero totū grecum est-sic et  
 draconia. **U**te autem loqua lea dicitur-vulparum est a  
 poctis. **L**eo autem grece latine ret interpretatur-eo q̄  
 sit princeps omnium bestiarum. **L**unus genus tris farum  
 dicitur. **E** quibus brescas ac iuba crispa imbellis  
 sūt-logi et coma simplici acriores. **A**nimis eorum  
 frons et cauda indicat. **V**irtus eorum in pectori-fer-  
 mitas in capite. **S**epci autem a venatozibus terram  
 contineat-quo minime conspectis venabulis terreat.  
**R**otatur timenter strepitans-sed ignes magis. **L**unus  
 dominicavit vigilans oculi. **C**um ambularet canda  
 sua cooperaret vestigia sua ne eos venatores incinerent.  
**L**unus generante catulus-trib<sup>9</sup>-trib<sup>9</sup> et tribus nocti-  
 bus catulus dormire fertur. **L**unc deinde patris  
 tremunt vel rugiri veluti tremescunt cubilis lo-  
 cus suscitare dicitur catulus dormiente. **C**irca ho-  
 minem leonum natura est benigna-ut nisi levi nequeat  
 irasci. **V**arer enim eorum misericordia exemplis assi-  
 duis. **P**rostratis enim parcunt-captiuos obuios  
 repatriare permittunt-boiem non nisi in magna fama  
 interimunt. **D**e quibus **L**ucreti: Scimusq<sup>9</sup> leonum  
 et. **T**igris vocata propter velocem fugam. Ita enim  
 nominant perse et medi sagittaria. **E**st enim bestia va-  
 riis distinctis maculis-varritate et velocitate mira-  
 bilis-ex cuius nomine tigris appellatur-propter ra-  
 pidissimum sit omnium fūniōz. **H**oc magis byrra-  
 nia gigant. **P**anthē dicitur sine propter omnium anima-  
 liū amicū sit-excepto draconem-sine quis et sui gene-  
 ris societate gaudet. et ad eadē similitudinem q̄d  
 accipit reddit. **P**an enim grece omne dicitur. Bestia  
 hec est minus obvialis suppedita ita ut oculatus  
 ex fulvo circulus nigra vel alba distinguat varice-  
 tam. **H**oc semel oculo parturit. cuius causa ratio ma-  
 nifesta est. **N**am cū in utero matris coaluere ca-  
 tuli-maturisq<sup>9</sup> ad hancēdū virib<sup>9</sup> possit-odisse-  
 potū moras. itaq<sup>9</sup> oneraram scindit vulnus tanq<sup>9</sup>  
 obstante paruī vnguis lacerant-effundit illa  
 partū. **S**eu ponit dimittit-dolore cogēit. Ita post-  
 ea corruptis et cicatricosis sedibus genitale semē  
 insulū nō h̄ccepit-h̄icrū resilit. **H**oc pli-  
 nius dicit animalia cū acutis vnguis frequenter  
 parere non posse. **C**uriant enim intrinsecus se mo-  
 uentib<sup>9</sup> carnis. **P**ardus secundus post pantherē.  
 est gen<sup>9</sup> variū ac velocissimum et pccipit ad sanguinem.  
**T**alatu enim ad mortem ruit. **L**eopardus et  
 adulterio loquuntur et pardū nascit. et tertia origine ef-  
 ficit. sicut et plinius in naturali histozia dicit

leonē cum pardā. aut pardū cum leona concubere et vteroq; coitu degeneres partus creari. ut mullus ex equa et asino. *B* binoceron a grecis vocat<sup>r</sup>. latine interpretat<sup>r</sup> in nare cornu. Idē et monoeron id est unicornis. eo q; vnum cornu in media fronte habeat pedū quattuor. ita acutū et validū ut quicquid impetrerit. aut ventiler aut perforerit. *N*ā et cū elephantis sepe certamen haberet. et i venstre vulneratum posternit. Lancea autē ē fortitudinis ut nulla venantū virtute capiat. *H* sicut asserunt qui naturas animalium scripscrunt. virgo puella p̄xponit q; venienti finū aperit. i quo ille omni scrociitate deposita caput ponit. sicut soporat<sup>r</sup> velur incrimis caput. Elephantē greci a magnitudine corporis vocantū putant<sup>r</sup> q; formam mortis p̄xferat. *G*recē enim mons elepho dicit<sup>r</sup>. Apud indos autē a voce barro vocat<sup>r</sup>. *U*nde et yor cuius barritus dicit<sup>r</sup>. et dentes ei<sup>r</sup> ebūr. rostrū autē promiscida dicit<sup>r</sup>. qm̄ illo pavulū oxi admouerit. et tē angui similis. vallo munitus eburneo. *M*os boves lucas vocabant antiqui romani. boves. quia nullū animal grandius videbant. lucas q; in lacanīa illos primos pyrribus in p̄xilio obiecit romanis. *N*ā hoc genus animantis in rebus bellicis aptū est. In cīs enī persē et indi lignis turribus collocatis tanq; de muro iaculis dimicāt. Intellectu autē et memoria multa vigent. *G*regatim incedunt. motu quo valent salutant homines. mure fugiunt. auersi coemunt. quādo autē parturiunt; in aquis vel in insulis dimicunt ferens. ppter dracones q; imitici sunt et ab eis implicati necantur. Biennio autē portant ferens. nec amplius q; semel gignūt. nec plures h̄ in vnum. Cuiusq; annos trecentos. Apud solam africā et indiā elephanti prius nasciebant. nūc sola eos india gignit. Gryphes vocat<sup>r</sup> q; sic alal pēnatū et quadrupe. Iudeo genus ferarū in hypboris montib<sup>r</sup> nascit. omni parte corporis leones sunt. alia et facie aquilis similes. equis vehementer infesti. *N*ā et homines viuos discorpunt. *C*ameleon nō habet vnu colorem sed diversa varierare conspersus. ut pardus. Dicitur autē ita. eo q; comedī similitudine habet et leonis. būr<sup>r</sup> camelonis corpusculum ad colores quos vider facillima conuersione variat. qd animalia alioz nō est ita ad conuersionē facilis cor-pulenta. *C*amelopardus dicitur qd dum sit ut pardus albis maculis sanguis peritus collo equo similiis. pedibus bubalis. capire tñ camelo simile. bunc q̄biopia gignit. Linx dicitur q; in lupozū genere numerat. bestia maculata distincta terga ut pardus. h̄ similis lupo. *U*nde et ille licos. iste linx. *H*ui<sup>r</sup> vrinam conuerri in durinā preciosi lapidis dicitur qui liguri appellat<sup>r</sup>. q; ipsos linceos sentire hoc documēto phas. *N*ā egeliū liquorem bare-nis inquantū pornerint contegunt innidia quadā naturē. ne talis egelio trāseat in vnum humānum. Linceo dicitur Plini<sup>r</sup> extra scū vnu nō admittere secundū. *L*actores a castrando dici sunt. *N*ām

testiculi eoz apri sunt medicamētib<sup>r</sup>. ppter q; cum p̄xfererint venatozē ipfi se castrare et moxibus vires suas amputat. De quib<sup>r</sup> Cicero in scuria-na. redimūt se a parte corporis. ppter q; maxime expēnit. Juuenal. Qui se eunuchū ipse facit. cu-piens evadere vannia testiculi. Ipfi sunt et fibri q; etiam pontici canes vocant<sup>r</sup>. Ursus serf dicitur. q; ore suo formet scutus. quasi oslus. *N*ām aiunt eos in formes generare partus. et carnē quandā nasci quā mater lambidēo in membra componit. vnde est illud: Sic format lingua scutū cū p̄mitit vrsa. *H*ic hoc imaturitas partus facit. Deniq;. ext. dic generat. vnde euēnt. ut precipitata fecunditas in-formis p̄creat. Ursū caput invalidū. vis mati-ma i brachis et lumbis. *U*nde interdū erēti infūtum. Lopus grēca derivatōe in lingā nostrā transfor<sup>r</sup>t. Lopos enī illi licos dicit<sup>r</sup>. Licos autē grēca et morib<sup>r</sup> appellat<sup>r</sup> rabierapacitātē. queq; inuenit trucidet. Alij lupos vocatos aiunt. qsi leopōs et quasi leoni ita sit illi virtus in pedib<sup>r</sup>. vnde quicq; pede p̄sserit. nō vitit. Rapax autē bestia et cruxis appetens. De quo rusticū autē. vō-cem hominē p̄dere si cū prior lupus videt. *U*nde et subito facenti dicit<sup>r</sup>. lupus i fabula. Ecce si se p̄visū senserit. deponit feratōe audaciā. Lupi rōto anno nō amph<sup>r</sup> q; dibus. nūc. coctū. famē. diu portant. et post longa ieiunia multū deuoat<sup>r</sup>. Lupos ethiopis mitit ceruice iubaros. et tanto varios. ut nullū colorē dicant illis abesse. Canis nomen latinū grēca etymologiā vides babe-re. *G*recē enī cinos dicit<sup>r</sup>. licet cū quidā a canore la-tratus appellatū cīlūmet. eo q; in sonor. vnde et ca-nere. *N*ābil autē lagacius canib<sup>r</sup>. Plus enī sensus cōptens animalibus habet. *N*āq; soli sua nomi-na recognoscūt. dños suos diligunt. dominos te-cta defendunt. p̄ dñis suis se morti obducunt. volū-taricū domino suo ad p̄cēdā currat. corpus do-minī sui etiā mortuum nō relinquit. Quorū po-stremo naturā ē extra homines esse nō posse. In combus duo sūr expectāta. aut fortitudō aut ve-locitas. Latuli abusus dicimū quartūbet bestia-rū sūr. *N*ām catullū p̄pte canū sūr. q; diminutio-nem distincēt. Licisci autē dicunt. ut ait Plinius canes nati ex lupis et canib<sup>r</sup> cum inter se forte mi-scent. Solent et inde sc̄minas canes noctu in sil-uis alligatas admuntri ad tigres bestias. a quibus infiltri et nasci ex eodē sc̄tu canes adeo acerrimos et fortes. ut complectu leones prosternant. Ul-peis dicitur quasi voluptas. Est enī volubilis pedi-bus et mūq; rectis irriterib<sup>r</sup>. et tortuosis anfracti-bus currū. frandulentū sial. infidūsq; decipiēt. *N*ā dñ nō habuerit cīcā singul mortē. sicut delē-derentes quasi ad cadaver volvunt rapit et deuo-rat. *S*imic grēciū est nomen. id est p̄cessis narib<sup>r</sup>. *U*nde et simias dicim<sup>r</sup>. q; superfluis narib<sup>r</sup> sint. et facie feda. rugis surpater follicānb<sup>r</sup>. licet et capel-larō sit p̄fissum habere nasum. Alij simias latino arbitrantur sermonē vocarē. eo q; multis in cīs

# Liber

similitudo rationis bimanę sentit. **H**oc fallam et. **D**e dementior sagaces noua luna exultant. **m**edia et causa tristitia. **F**estus quos amat ante se gestant. neglecti circa matrem berentur. **M**onstrum genera quinque sunt. ex quib⁹ circopericū caudas habent. **V**imia cui cū canda est quā quidē durā vocant. **S**ingulis villosa sūt comis. māmis prominentibus. dociles ad sententias obliuionem. **E**ncephali. et ipsi similes sumi. **H**oc facie ad modū canis. unde et nuncupari. **G**aryri facie admodū grata. et gestularis morib⁹ inquieti. **C**allitrichos. rōto pene aspectu a ceteris distante. **H**ūr cui in facie prōducta barba. et lara cauda. **L**eontosonos. bestia modica. et ex oīa vocata. q̄. capta trānī. cuiusq; cinere asperfē carnes. et posse p̄ compita feruntur leones necā si quāntulacū ex illis sumpserint. **S**trix animal in africa herinatū simile. vocatur a spinari strido. quas tergo lateras emittit et canes insequentes vulnerat. **E**nydros bellula et eo nūcupata q̄ in aquis verset. et maxime in nīlo. **Q**ue si inueniunt dormientē crocodilū. volvatur in lūtu pāmū et intrat p̄ os eius in ventrē et carpeo oīa interiora eius exiū vissa de visceribus crocodili ipso mortuo. **H**ic neomon grāce vocat⁹ et q̄ odore suo et salubris aboꝝ et venenosa prodant. De quo Draconis aut. **D**ēdicat suillus vim culisq; veneni. **S**willus aut a scris est nūcupatus. **H**ic etiā serpentes inficit. qui cū aduersus aspidē pugnat et caudā erigit. quā aspis maxime obscurat. q̄i minantur. ad quā cum vim suam transfert decepta corripit. **C**roto appellatas q̄ muridū infelus sit. **H**ic vulgus caput a capture vocat. Alij dicunt q̄ caput. id est vider. Nam raro acute cernit ut fulgor luminis noctis tenebras superet. Unde et a grecis venit catus. id est ingeniosus. et rōto rōti kēstiv. Furo a furio diuersus. vnde et fur. **T**enebrolos etiā et occulos canicullos effodit. et exīt p̄ pīlā quā inuenit. **A**d eō vel q̄ sit rotundissimo mēbro. vel q̄ fūlos petat. et aliud mēla caput.

**D**e ministris animantibus. **L**ap. iii.  
m **T**is pūllū animal. greci illi nomen dī. q̄d nō et eo rābit latinū sit. Alij dicunt mures q̄ ex brūo et terrē naſcāt. Nam mūs terra. vnde et brūo. **H**is in plenilunio īccur cōficit. sicut quādū maritima augent. quā tūtūs decrescente luna deficiunt. **D**oxet latini est. eo q̄ rodat. et in modū ferrī p̄cīdat. Antiqui aut ſorūcē lauricē dicebant. sicut et clodus claudum. **C**ustela dicitur. quasi mūs longus. **H**oc relum a longitudine dicitur. **H**oc ingenio subdola in dominib⁹ vbi nutrit catulos suos transfert mutatq; sedē. **S**erpentes autē et mures p̄sequuntur. Duo autē sūt genera multclarū. Alterū tēni filumstre est. distans magnitudine. q̄d greci iūtidas vocat. alterū in domib⁹ oberrans. falso autē opinantur qui dicunt mūstela ex cōcīpere. anne effundere partū. **C**onſarantur; cuius mōrūs aranoꝝ; est i sardinia ani-

mal perigū. araneꝝ forma. cm⁹ moſu p̄cipiuntur recta. quā solifuga dicit. q̄ die fugiat. In metallis argenterijs plurima est. occulta reptans et p̄ imp̄udentiā sup̄cedentibus pestē facit. **T**alpa dicta. q̄ sit damiana excitare p̄petua et tenetrix. **E**st enī absq; oculis. temp̄ tertam fodit; et humū egredit. et radices subter frugib⁹ comedit. quā grēci affalā vocant. **O**lives dicti sūt. q̄ pingues eos efficit somnus. **N**ā gliscere dicim⁹ crescere. **B**ye, meū tota dorsum. et imobiles q̄i mortui iacent. temp̄e estiū reuinuntur. **H**ocritus animal spinis cooperū. q̄d erindē dīcāt noīaſi. eo q̄ subrigit se qn̄ spinis suis claudit. quib⁹ vndiq; p̄cīt. crus est contra insidias. **N**ā statim ut aliquid p̄cīfēserit. primū se subzīgit. aq̄ in globū conterit. sūs i sua se armā recolligit. **H**oc p̄udentia q̄rēdam est. **N**ā dū abscondit vīa de vīe. sapimus se volūtū sūp̄ eam et sic eam exhibet nātis fūtū. **G**risius. nomē a sono vocis habet. **H**ic retro ambulat. terrā terretur. strider noctib⁹. **C**tenal eum formica circuligata capillo in cancria eius connecta afflata p̄t p̄lūtere. ne se abscondat. ita formicē complexibus trahit. Formica dicta eo q̄ se formicas fortis. cuius solertia multa. **P**rovidet enī in futurū. et preparat place q̄d hyeme comedat. In mesis autē eligit irritū. bordū nō rāgit. Dū pluit ei sup̄ frumentū. rotum cicat. Dicunt in ethiopia esse formicē ad formam canis. quā barenas aureas pedibus erunt. quas custodiunt ne q̄s auferat. capantesq; ad necem p̄sequuntur. Formicū colcon ob hoc vocatus q̄; est vel formicarum leo vel certe formica pariter et leo. **E**st enī aīal parū formicis satiū infelum. q̄d se in puluere abscondit. et formicas frumenta gestat et interficit. Proinde autē leo et formica vocat⁹. q̄; alijs animalibus ut formica est. formicis autē ut leo est.

## De serpētib⁹. Lap. iii.

**A**nguis vocabulū omnī serpentū genū. q̄ p̄līcari et cōtorquē pot. et inde anguis q̄ angulosus sit et nūc recut. Anguis autē apud antiquos p̄ genū lucos erat bambi semp. vnde et Perseus. Pīnge dnos angues p̄tū sacer est lucos. Colabzā constat ab eo dictū q̄ colat vmbraꝝ. uel q̄ in lubricos tracū flexib⁹ funtis labit. **N**ā lubricum dicitur. quicq; labit dū temē. ut pītis et serpens. Serpens autē nomē accepit. q̄ occulis accessib⁹ scripit. nō ap̄tis pātibus hī squamaꝝ minutissimis nīsibus repit. Illa autē quātū. pedib⁹ nitunt. sicut lacertē et scelionē. nō serpentes hī reprilia noīant. Serpentes autē reptilia sunt. q̄; ventre et pectore rephant. Quozū tot vēnēt. quor genera: tot p̄mities. quor species: tot dolores. quor colores habentur. **D**raco maior. cūcīrum serpentū fine omnī animantū sup̄ terram. **H**unc greci totū contā vocant. Unde et terrānum est in latū ut draco dicere. q̄ spē a speluncis abstractus. ferrī serē concitatoꝝ p̄pter cōscr. Est autē cīlētus.